

Genre du véhicule Voiture de livraison	Marque de fabrication TOYOTA	Type H i a c e (RH 11) / pont (à partir du No JTI PCR H11 00 912 483)	Fiche d'homologation N° CH 3814 70
---	---------------------------------	---	---------------------------------------

Constructeur Identification	TOYOTA MOTOR CO., Nagoya / Japon sur la plaquette du constructeur "RH11. - JREW" devant le N° du châssis "JTI1P.RH11" devant le siège du conducteur
Plaquette constructeur N° du châssis	à droite, à l'avant latéralement sur le longeron, devant roue avant " 12 R " devant le No du moteur, à droite sur le bloc, à côté du filtre à huile
Identification du moteur Importateur principal Véhicule homologué	TOYOTA AG, 5745 Saferwil JTI PCR H11 00 912 500

Châssis		Moteur	
Nombre d'essieux	2 _____ Nombre de roues 4 _____	Marque	TOYOTA Type 12 R
Direction	mécanique	Construction	en ligne Temps 4
Transmission	mécanique synchronisée	Carburant	3 Position avant
Nombre de vitesses	4 _____ Entraînement sur roues arrière	Rafroidissement	eau Nombre cylindres 4
Frein de service	hydraulique, 2 circuits, AV-disques/AR-exp.int. assistance par dépression, sur toutes les roues, régulateur selon charge, sur les roues arrière	Alésage	80,5 Course 78,0
Frein auxiliaire	mécanique, à expansion interne, sur les roues arrière	Cylindrée	1587 CV-impôt 8,08
Frein d'arrêt	identique au frein auxiliaire	Puissance en kW	48 (DIN) à V/min 5000
Ralentisseur	-	Bruit à l'arrêt	73,0 dB/A à V/min 3750
Contrôle 2 circuits	par contrôle du niveau; lampe-témoin combinée	Silencieux	1 pot 13"110 (550 x ø 170 mm) (X)
		Mesure des gaz	CO = 2,0 % à 750 t/min
		Déparasitage	ECE-10, OCE annexe 8, chiffres 3+4 = D

Carrosserie		Poids	
Nombre de portes	2 _____ pont	avant	750
Ceintures sécurité	av Ar4m (E) + 3 (E) ar -	Compteur de vitesse	km/h
Cale	-	Poids à vide	540
Antivol	-	Charge utile	290
		Poids total	1040
		Poids garantis	1200
Nombre de places	t 3 _____ av. 3 _____ centre _____ ar _____	Pneus	185 R 14 C 185 R 14 C
		Ply / bar	8 / 4,5 8 / 4,5
Dimensions	intérieur extérieur	Charge	1700
Longueur	2750 4440	pour V max	130
Largeur	1605 1700	Jantes	5 1/2 J x 14 acier
Hauteur	380 1940		
Porte à faux	av 900 ar 1170		
		Gac poids remorquable avec/sans frein	mécanique 1400 / 400 automatique
		Garantie poids de l'ensemble	-
		Poids remorquable testé	1100
		Charge garantie sur le toit	-
Distance volant - vers l'avant du véhicule	Braquage ø g 11000 d 10800	Vitesse maximale selon le constructeur	120 km/h
		testée _____ km/h à V/min _____ au moteur _____ prise de force	

Équipement	§)	
Feux de route	HCR	(E)
Feux de croisement	HCR	(E)
Feux de position	A	(E)
Feux rouges	R-S1	(E)
Feux stop	R-S1	(E)
Cilignoteurs	av 1	(E)
Catadioptres	av	ar I (E)
Feux de gabarit	av	ar
Feux arrière de brouillard		
Feux complémentaires		
Eclairage plaque	2/ séparé au centre	
Essuie-glace	2/ balais avec 3366 lave-glace	
Avertisseurs	1/ MARUKO 8652 MR 40 ou d'autres modèles homologués	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule	Voiture de livraison		
Marque et type	T O Y O T A H i a c e		
Homologation N°	CH	3814 70	
Carrosserie	pont		
Places	total 3	avant	3
Poids à vide	1290	Carburant	8
Charge utile	1260	CV-impôt	8,08
Poids total	2550	Cylindrée	1587

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation (Pour les résultats des mesures du bruit et des gaz d'échappement, voir la fiche des émissions)

§) Équipement : des bavettes sont exigées à l'avant et à l'arrière;
la sortie de l'échappement est conduite à l'arrière jusqu'à l'extrémité de la carrosserie.

Lieu et date de l'homologation Safenwil, 22.02.83
Gau/jak

Remplace FH CH

Service fédéral d'homologation